

SLA0081

소프트웨어 사용권 계약

ST의 MATERIALS에 대한 생산 제한적 라이선스 계약

중요 - 자세히 읽으십시오.

ST 자료에 대한 본 생산 제한 사용권 계약 ("PLLA")은 귀하를 대신하여 또는 귀하를 대신하여 귀하가 고용되어 있거나 종사하고 있는 모든 엔티티 ("귀하" 또는 "라이선스 사용자"로 총칭하여 PLLA에서 언급 됨) STMicroelectronics International NV는 네덜란드 법에 의거하여 설립 된 회사로서이 용도로 사용됩니다. 스위스 제네바, 1228 Plan-les-Ouates의 Chemin du Champ des Filles에 위치한 스위스 지점을 통해 PLLA (이하 "ST").

본 PLLA는 귀하가 소유하거나 통제하는 한 가지와 공동 소유하에 있던 양자의 목적 상에 있는 회사, 파트너십 또는 기타 법인을 의미합니다. "소유" 또는 "소유권"이란 주식 또는 기타 지분의 50 % 이상 소유권을 의미합니다. 이사 또는 동등한 지리회의 선거에 투표하십시오.

이 PLLA에 의거하여 라이선스 된 ST 자료는 ST 및 / 또는 그 계열사가 이 PLLA는 관련 문서 (통칭 "라이선스 자료")를 포함하여 모든 관련 문서를 포함합니다. 문서는 주석, 지침, 설명서 및 인쇄물 또는 전자 형식의 기타 자료를 포함하여 이 설명서에서 사용 가능한 소프트웨어와 관련된 설치 매뉴얼, 사용 설명서 및 프로그래머 가이드는 제한없이 PLLA.

귀하가 라이선스 된 자료를 취득한 날 이후에 귀하에게 제공 할 수 있는 소프트웨어 업데이트 및 보충 자료가 포함되어 있습니다. 별도의 라이선스 계약 또는 기타 이용 약관.

라이선스 조건은 귀하가 모든 조건을 수락한다는 조건하에 귀하에게 라이선스가 부여됩니다.

이 PLLA의 조건. 동의 함 버튼을 클릭하거나 설치, 복사, 라이선스 자료를 다운로드, 액세스 또는 달리 사용하는 경우 귀하는 이 PLLA의 조건. 이 PLLA의 모든 조건에 동의하지 않을 경우, 설치, 액세스 또는 사용 허가 된 자료를 사용하지하십시오.

1. 제한적 라이선스

본 PLLA 및 해당 오픈 소스 조건 (이후 정의 됨)의 기간 및 조건에 따라 ST는 이 PLLA에 대해 ST와 그 계열사가 소유 한 지적 재산권을 부여 받거나 ST와 그 계열사 제휴사는 라이선스가 부여되지 않은 전 세계적으로 비 독점적이며 양도가 불가능한 로열티없는 라이선스를 부여 할 권리가 있습니다. 서브 라이선스 (여기에서 명시 적으로 또는 ST의 권한을 위임받은 대리인이 서면으로 허가 한 경우 제외):

(i) 라이선스 자료를 귀하가 소스 코드로 사용, 복제 및 수정 (소스 코드로 귀하에게 제공 한 범위 내)하는 것 라이선스가 부여 된 소프트웨어 또는 하드웨어 응용 프로그램 ("라이선스 사용자 제품")을 작성하는 데 필요한 한도 내에서 자료는 라이선스 자료가 적으로 또는 독점적으로 또는 통합 된 ST 또는 그 계열사 (이하 "ST 제품")가 제조 한 회로;

(ii) 라이선스가 허용 된 자료를 ST가 귀하에게 전달한 경우에만 동일한 코드 형식으로 제 3 자에게 배포하고 라이선스 제품에 내장 된 (독립 실행 형 제품이 아닌) 라이선스 자료가 항상 실행된다는 조건하에 ST 제품과 단독 또는 독점적으로 또는 ST 제품과 함께 사용하거나 그러한 제 3 자에게 귀하에게 부여 된 권리의 재 라이선스 제 1 항 (i) 호 및 제 ii 호에 귀하는 그러한 제 3 자와 라이선스 자료의 사용을 제한하는 계약을 체결하게됩니다. 이 PLLA 하에서는 더 이상 허용되지 않습니다. 요청이 있을 때, 귀하는 ST에 요청 된 연락처 정보를 제 3 자에게 제공해야 합니다 귀하가 라이선스 자료를 배포 한 당사자와 서면으로 그러한 제 3 자와의 계약이 장소.

(iii) 이 조항에 따라 부여 된 권리를 지원하고 행사하기 위해서만이 문서를 사용하고, 기술적으로 정확한 하위 집합 및 슈퍼 집합을 작성하기 위한 목적으로 만 설명서에서 파생 작업을 만들 수 있습니다. 또는 다른 언어로 번역하거나 기술적으로 정확한 현지화 버전을 작성함으로써 라이선스 사용자 제품과 함께 그러한 문서 및 수정 사항 및 / 또는 파생 제품을 배포하는 행위.

본 계약서에 설명 된 모든 제한 사항에 따라, 귀하는 귀하를 대신하여 그리고 귀하를 대신하여 제 3 자 계약자를 행사할 권한이 있습니다 위에서 설명한 라이선스 권한, 계약자 및 계약자의 행위 또는 누락에 대해 ST와 관련하여 귀하는 전적으로 책임이 있습니다. 계약자의 위반은 귀하가 계약 위반으로 간주합니다.

귀하는 라이선스 자료가 귀하의 개별 요구 사항을 충족하도록 특별히 설계되지 않았으며, 라이선스 자료가 귀하의 요구 사항을 충족시키는 지 여부를 평가하는 데 필요한 모든 정보가 있으며, 귀하의 의도 된 용도 또는 용도에 적합합니다. 따라서 라이선스 자료는 전달 될 때 수락 된 것으로 간주된다.

SLA0080 - 개정 1 - 2018 년 2 월
더 자세한 정보는 가까운 ST 마이크로 일렉트로닉스 영업 사무소에 문의하십시오.

www.st.com

면허 받은 사람. 귀하는 라이선스 자료를 귀하의 책임하에 사용하여야 합니다. 귀하는 ST와 그 계열사가 어떠한 방식으로든 라이선스가 허여된 자료의 사용으로 인한 결과 및 다음과 같은 개발에 대해 책임을 지는 것입니다.

라이선스 자료의 그러한 사용, 본 계약과 상반되는 조항에도 불구하고 귀하는 ST의 경쟁 업체가 라이선스 자료를 사용했다.

라이선스 자료는 생명 유지 장치 또는 시스템과 같은 안전에 중요한 응용 분야에서 사용하도록 특별히 설계되지 않았으며, 원자력, 자동차 또는 우주 항공 애플리케이션 또는 환경에 적합합니다. ST와 그 계열사는 ST와 그 계열사가 귀하에게 서면으로 그러한 사실을 통보 받았을지라도 귀하의 단독 위험으로 귀하가 그러한 사용을 하게 됩니다. 귀하는 라이선스 사용자와 관련된 규제 및 안전 관련 요구 사항에 대해 전적으로 책임을 지는 것에 동의합니다. 라이선스가 부여된 자료를 응용 프로그램 또는 시스템에 통합함으로써 발생하는 제품 및 라이선스가 부여된 자료는 사망이나 신체 상해를 초래할 수 있습니다.

2. 제한 및 추가 의무

제 1 조에 따라 명시적으로 규정되지 않는 한, 귀하는 제 3 자에게 다음을 허용해서는 안되며 제 3 자는 그렇게해서는 안됩니다: (i) 복사, 복제 라이선스 자료를 복제한다. (ii) 번역, 수정, 개조, 디 컴파일, 분해 또는 역 엔지니어링 및 파생 상품화 라이선스 자료의 전부 또는 일부의 저작물; (iii) 임대, 공개, 게시, 판매, 양도, 임대, 대여, 재 라이선스 부여, 어떠한 목적으로든 라이선스가 허여된 자료 (그 일부)에 대한 액세스를 제 3 자에게 양도, 양도, 배포 또는 제공 할 수 없습니다. (iv) 사용 허가 된 자료의 객체 코드 부분의 소스 코드, 알고리즘 적 특성 또는 구조를 도출하려고 시도합니다. (v) 사용 라이선스가 허여된 자료 또는 ST 제품의 모든 보호 또는 기타 제한적인 기술 메커니즘을 우회하는 행위 (vii) 라이선스 자료의 성과 벤치 마크 결과를 제 3 자에게 제공; 또는 (viii) 다른 방법으로 (본 PLLA가 명시적으로 승인하지 않은 방식으로 라이선스가 부여된 자료).

본 계약의 제 1 조에 따라 귀하에게 부여된 제한된 명시적 라이선스 이외에 다른 권리 또는 라이선스가 부여되거나 암시되지 않습니다. ST 및 / 또는 그 계열사의 지적 재산권 또는 제 3 자의 지적 재산권에 따라 금반언 또는 기타 방법으로, ST와 그 계열사가 제공한 라이선스 자료 또는 기타 기밀 정보에 상충하는 당사자는 (i) 그러한 라이선스가 부여된 자료 또는 기타 기밀 정보와 하나 이상의 다른 항목 (항목 ST 및 / 또는 그 계열사로부터 획득한) 그러한 항목이 그러한 조합의 일부가 아닌 다른 중요한 사용을 하지 않더라도 (ii) 무역 및 브랜드 이름, ST 및 / 또는 그 계열사의 법인 이름, 또는 다른 이름 또는 상표와 관련하여 (iii) 표준에 의해 설정된 모든 기준을 포함하는 모든 지적 재산권 시체 및 사실상의 표준.

ST와 그 계열사는 귀하에게 라이선스 자료의 유지 보수, 지원 또는 업데이트를 제공 할 의무가 없습니다. 아무것도 이 PLLA는 다음과 같이 해석 될 수 있습니다. (i) ST 및 그 계열사의 생산을 유지하기 위한 보증 또는 표현 라이선스 자료가 어떤 방식 으로든 사용될 수 있는 소프트웨어 또는 ST 제품; (ii) ST와 ST의 약속 침해로 제 3 자에 대한 소송을 제기하거나 기소하는 제휴사.

귀하는 라이선스가 부여된 자료의 액세스 및 사용을 귀하와 귀하가 고용 한 귀하가 가질 수 있는 개인에게 제한해야 합니다. 이 PLLA의 목적을 위해 라이선스 자료에 액세스해야 하며 그러한 개인이 이 PLLA의 조항을 준수해야 하며, 제 1 조에 명시적으로 허용된 경우를 제외하고 또는 달리 명시적으로 ST가 서면으로 동의 한 경우, 귀하는 제 3 자에게 라이선스 자료를 사용할 수 없으며 귀하는 ST에 대해 그러한 제 3 자에 의한 이 PLLA의 조항 준수 실패로 인한 손해.

3. 소유권, 저작권 및 상표권

라이선스 자료는 ST 및 / 또는 그 계열사 또는 라이선스 제공자의 독점적 자산이며, ST 라이선스 자료가 사용되는 국가의 법률에 따라 특별히 인정되거나 완성됩니다. 너는 어떤 것도 하지 않을거야. ST 및 그 계열사 또는 라이선스 제공자의 독점적 권리를 위태롭게하거나 라이선스 자료에서 권리를 획득하는 행위 제 1 조에 명시된 제한된 권리는 제외한다.

라이선스 자료에 대한 모든 권리, 소유권 및 이권은 ST, 그 계열사 및 공급 업체가 소유하거나 라이선스를 부여합니다. 너는 ST 또는 그 계열사 또는 라이선스 제공자의 모든 저작권 및 상표 고지를 포함하되 이에 국한되지 않는 모든 고지가 라이선스 자료의 전부 또는 일부의 사본으로 복제 할 수 있습니다. 귀하는 ST 또는 그 ST를 제거, 변경 또는 변경할 수 없습니다. 계열사 또는 라이선스 제공자의 라이선스 자료의 일부에 대한 저작권 또는 상표 고지.

4. 기밀 유지

기밀 정보에는 (a) 다음과 같이 지정된 라이선스 자료와 함께 제공된 모든 정보가 포함됩니다. "기밀", "독점적" 또는 유사한 전설과 함께, (b) 본질적으로 합리적으로 고려되는 유형의 것입니다. 기밀 및 / 또는 (c) 소스 코드 ("기밀 정보"). 귀하는 목적을 위해 기밀 정보만을 사용할 수 있습니다. 이 PLLA에 따라 ST와 그 계열사가 제공한 기밀 정보의 기밀성을 보호해야 합니다. 합리적인 정도의 보살핌을 통하여 동일 등급의 보살핌을 사용하여 무단 사용을 방지하고, 보급 또는 공개를 통해 귀하가 보유한 유사한 성격의 기밀 정보를 보호 할 수 있습니다.

SLA0080 - Rev 1

2/5 페이지

Page 3

SLA0081

직원, 제 3 자 계약자 또는 고객의 불이행으로 인해 발생한 손해에 대해 귀하는 ST에 대해 책임을 져야 합니다. 본 PLLA의 조항을 준수하기 위해 라이선스 자료 및 / 또는 기밀 정보에 액세스 할 수 있습니다. 너는 ST의 무단 사용이나 공개, 무단 접근, 도난 또는 분실에 대해 ST에 즉시 통보해야 합니다. 라이선스 자료 또는 기밀 정보 또는 그 일부.

기밀 유지 의무는 기밀 정보에 적용되지 않아야 한다. 기밀 정보는 (i) 라이선스 사용자의 과실없이 공개 도메인에 들어갔습니다. 또는 (ii) ST로부터 라이선스를 수령하기 전에 라이선스 사용자에게 알려진 경우 제휴사; 또는 (iii) 공개 할 권리가있는 제 3 자가 라이선스 사용자에게 공개 한 경우. 또는 (iv) 독립적으로 개발 된 라이선스가 부여된 자료 또는 기밀 정보를 사용하지 않고도 라이선스 사용자는 독립성 입증 사실을 입증해야 합니다. 라이선시에게.

이러한 기밀 유지 의무는 어떠한 원인으로든 PLLA의 종료 또는 만료 후에도 유효합니다.

5. 보증 부인

귀하는 라이선스가 부여된 자료 및 그 부품을 "있는 그대로"제공합니다. ST와 그 계열사는 라이선스와 관련하여 어떠한 진술이나 보증도 하지 않습니다.

명시된 목적 상 또는 법적으로 금지되어 있지 않은 이상에 국한되지 않는 자료 및 부품 전술한 일반 성을 제한하지 않고, ST와 그 계열사는 어떠한 진술도 하지 않으며, (i) 사용 허가 된 자료 및 그 부품의 사용 및 배포가 이루어질 것이라는 보증 (ii) 라이선스가 부여 된 자료를 사용 및 배포하는 행위 및 또는 그 부품은 다른 장비에 통합 되었든 아니든간에 침해로부터 자유 롭습니다. 제 3 자 지적 재산권의 귀하는 귀하가 할 수 있는 전적인 책임 특허권에 따른 면허 취득과 관련하여 필요한 결정 기타 제 3 자의 지적 재산권. 따라서 ST와 그 계열사의 권리 포기 어떠한 경우에도 그러한 사용 및 배포에 대한 책임은 제 3 자의 지적 재산권. 더 나아가서 ST와 그 계열사는 어떠한 보증 및 책임도 부인합니다 귀하 또는 귀하의 고객 또는 귀하의 고객에 의해 창출 된 개발.

귀하는 귀하가 어떠한 보증도 하지 않았으며 ST가 어떠한 보증도 하지 않았다는 것을 인정합니다. 법에 의해 허용되는 경우 법률에 따라 또는 그 계열사가 제공됩니다.

6. 오픈 소스

라이선스 자료의 일부는 오픈 소스 조건 (아래 정의 된 대로)에 따라 오픈 소스 소프트웨어를 포함 할 수 있으며, 라이선스 된 자료에 명시된 대로 각 부분에 적용 가능합니다. 그러한 오픈 소스 소프트웨어는 귀하에게 제공됩니다. 적용 가능한 오픈 소스 조건에 의거하며 PLLA의 조건이 적용되는 한도 내에서 PLLA의 조건을 따르지 않습니다 그러한 적용 가능한 오픈 소스 조건과 충돌.

오픈 소스 소프트웨어를 제외하고, 귀하는 본 PLLA 하에서 어떠한 경우에도 라이선스가 부여 된 자료 또는 그 일부가 오픈 소스 조건의 적용을 받는다. 이러한 동작에는 법인 설립 또는 연결 또는 기타 방식으로 라이선스 자료를 결합하는 데에만 국한되지 않습니다.

이 PLLA의 목적 상, "오픈 소스 조건"은 배포의 일부로 요구되는 모든 오픈 소스 라이선스를 의미합니다.

해당 소프트웨어의 소스 코드가 함께 배포되는 소프트웨어 또는 Open과 호환되는 오픈 소스 라이선스

소스 정의 (www.opensource.org) 및 다른 유사한 오픈 소스 라이선스 (예 : GNU)

GPL (General Public License), EPL (Eclipse Public License), Apache 소프트웨어 라이선스, BSD 라이선스 및 MIT 라이선스 등이 있습니다.

소프트웨어 "는 라이선스가 부여 된 라이선스에 명시된 대로 오픈 소스 조건에 따라 라이선스가 부여되거나 배포되는 모든 소프트웨어를 가재.

7. 준수

귀하는 적용 가능한 법률, 법령, 조례 또는 기타 규정을 위반하여 라이선스 자료를 사용하지 않을 것에 동의합니다.

귀하가 속한 의무. 귀하는 귀하의 제품 사용에 영향을 미치는 모든 관련 법률 및 규정을 준수 할 것에 동의합니다.

라이선스 자료. 특히 상기 내용의 일반성을 제한하지 않고, 귀하는 라이선스 자료

수출 통제 제한의 적용을받으며 귀하는 다음을 포함하여 해당 수출 통제 법규를 준수 할 것에 동의합니다.

유럽 수출 규정 및 미국 유사 규정에 국한되지 않고 필요한 수출 면허를 얻거나

라이선스 자료의 수출 또는 재수출 전에 다른 문서.

일부 라이선스가 부여 된 자료는 (i) 제 3 자의 라이선스 사용을 요구하는 지적 재산권을 요구하거나

(ii) 산업 표준 또는 소프트웨어 프로그램을 기반으로 하여

업계에서 인정된 표준기구 및 특정 제 3자는 지적 재산권을 소유하고 있다고 주장 할 수 있습니다

구현 또는 사용. 귀하는 그러한 라이선스를 취득 할 책임이 귀하에게 있음에 동의합니다.

ST 또는 그 계열사는 그러한 라이선스를 제공하지 않습니다.

SLA0080 - Rev 1

3/5 페이지

Page 4

SLA0081

귀하는 귀하의 고객이 본 PLLA의 이용 약관을 적절하고 올바르게 준수 할 책임이 있습니다.

ST와 그 계열사 및 공급 업체 및 라이선스 제공자와 관련하여 ST가 부담하는 모든 손해에 대해 ST에 책임을진다.

그러한 고객은이를 준수하지 않습니다.

8. 손해 배상 청구

어떤 경우에도 ST와 그 계열사는 라이선스 사용자와 그 고객에게 간접적,

부수적, 징벌 적, 특별 또는 필연적 손해, 이익 손실 또는 비용 절감,

BARGAIN OR OPPORTUNITY, 전문가 요금 또는 경비, 사업 중단, 손실 보상 또는

판매, 제품 또는 장비의 손상 또는 시설, 대체 제품, 설비의 비용

또는 서비스 비용, 수리 비용, 중단 시간과 관련된 비용, 영업권 손실, 데이터 손실

또는 보증 또는 지적 재산권과 관련된 손해 또는 비용

영구적 또는 불확실성에 상관없이 그러한 손해 또는 배상 청구에 대한 배상 청구

계약자 또는 기타 다른 법적 이론에 기반합니다 - 라이선스 사용자가 사전에 고지를 받았을지라도,

또는 그러한 PLLA와 관련하여 발생하는 그러한 손해의 가능성에 대해 책임을지지 않습니다. 성

이 PLLA 하에서의 총계 및 누계 책임은 100 USD를 초과하지 않아야합니다 (하나

HUNDRED USD). 이 조항 8에 명시된 제한은 최대 범위에 한해 적용됩니다

해당 법률이 허용합니다.

9. 기한 및 해지

이 PLLA는 이 PLLA를 귀하가 수락 한 후 ST 또는 ST에서 종료 될 때까지 무제한 기간 동안 유효합니다.

라이선스 사용자는 다른 사람에게 1 개월 전에 서면으로 통지합니다.

모든 라이선스 자료 문서 및 기타 기밀 정보를 귀하가 본 ST에 반환함으로써 언제든지 사용할 수 있습니다.

ST는 (i) 귀하가 본 PLLA의 조건을 준수하지 않거나 (ii) 귀하가 제출한

ST 또는 그 계열사에 대한 소송, (iii) ST 또는 그 계열사는

라이선스 자료 또는 라이선스 자료의 사용 또는 배포는 제 3 자의 지적 재산권을 침해하거나 (iv)

법이 허용하는 한도 내에서 파산 또는 권유에 대한 자발적 또는 비자발적 청원이 라이선스 사용자에게 제기됩니다.

파산이나 파산 절차는 정식 사용자를 대상으로하며 수탁자 또는 수령자는 정식 사용자 또는

라이선스의 채권자를 위하여 양도가 이루어집니다. 해지시 귀하는 ST를 삭제, 파기 또는 반환해야합니다.

귀하가 보유하고있는 라이선스 자료 및 귀하는 어떠한 목적으로도 라이선스 자료의 사용을 중단해야합니다. 권리

2 ~ 11 조의 조항에 따른 의무는 이 PLLA의 종료 후에도 지속됩니다. 그러나 라이선스를 사용할 수 있는 권리

라이선스 사용자 제도에 제 1 조에 따라 통합 된 자료는 라이선스 사용자가 판매, 라이선스 또는

이 PLLA가 종료되기 전에 배포됩니다.

10. 기타

관할권이있는 법원이나 기관이이 PLLA의 모든 조항을 무효 또는 불법으로하거나 어떤 이유로 든 시행 할 수없는 경우, 이 PLLA의 나머지 부분은 유효하고 시행 가능해야하며 귀하와 ST는 선의로 대응, 유효한, 집행 가능한 이 PLLA를 체결하려는 당사자들에게 가장 영향을 미치는 조항.

본 PLLA의 조항을 시행하거나 STA가 이와 관련하여 권리를 행사하지 못한 ST의 실패는 그것의 권리 포기를 구성합니다.

대행사, 합작 투자, 파트너십 또는 기타 사업 조직은 다음과 같이 작성되거나 해석되지 않아야합니다. 이 PLLA의 이유. 귀하는 어떠한 본질의 의무를 떠맡거나 가질 의무가 없으며 그렇게하지도 않습니다. ST와 계열사를 대신하여 어떠한 경우에도 ST와 그 계열사를 어떤 식 으로든 구속력을 갖습니다. 귀하와 ST는 독립적입니다. 당사자 및 본 PLLA의 어떠한 것도 귀하를 ST의 직원, 대리인 또는 법적 대리인으로 만드는 것으로 해석되지 않습니다.

이 PLLA는 본 PLLA의 주제와 관련하여 귀하와 ST 간의 전체 및 유일한 계약을 포함하며, 귀하와 ST 및 / 또는 그 계열사간에 이전에 만들어진 표현, 약속 및 계약에 우선하며, 본 PLLA의 주제와 관련하여 귀하의 모든 문서에 명시된 조건.

이 PLLA에 대한 개정은 서면으로 합의되고 귀하와 ST가 정식으로 서명하거나 형식에 따라 귀하가 단독으로 서명해야합니다 ST가 제한한이 PLLA를 참조해야한다.

11. 적용 법률

이 PLLA는 법 규정의 충돌과 상관없이 스위스 법의 적용을받습니다. 모든 분쟁 또는 질문 발생 이 PLLA와 관련하여 또는 최종적으로 스위스 제네바의 관할 법원에 의해 해결되어야한다. 그럼에도 불구하고 앞서 언급 한 바와 같이,이 PLLA의 어떠한 조항도 ST가 법원에 의해 중간 또는 최종적으로 금지 명령이나 형평법을 구제하는 것을 방해하지 않 관할 관할권.

SLA0080 - Rev 1

4/5 페이지

SLA0081

업데이트 기록

표 1. 문서 개정 내역

날짜	번역	변경 사항
2018 년 2 월 28 일	1	초판

SLA0080 - Rev 1

5/5 페이지